

[illegible]

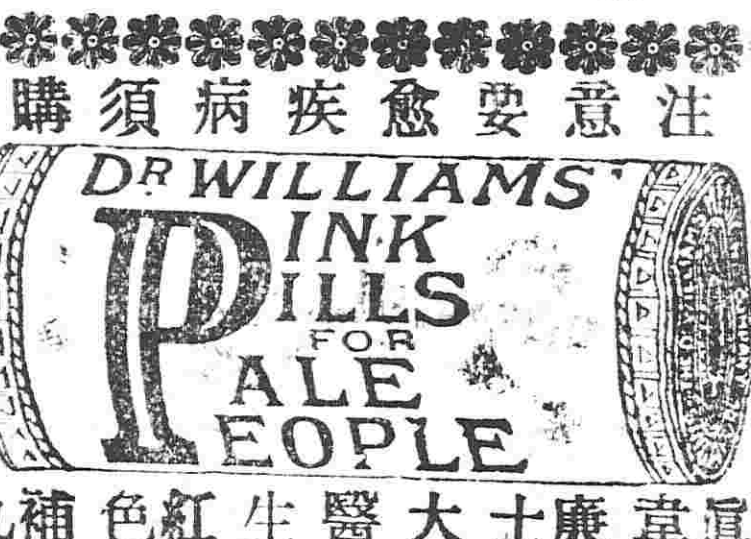
本局支店設立地名列如下

分行  
香港、厦門、臺南、台北、廣東、青島、上海、漢口、芝罘、京城、仁川、天津、海參崴、大連、牛莊、鐵嶺、長春、哈爾濱、

設在大西關電話  
日本  
三三二  
三三五  
三三七

啓者本行開設歷有年已各國各埠通商口岸均設有分行可見本行交易之茂盛所有販賣大宗之貨物豆餅棉布洋綿木材撫順保麵粉各種雜貨各種機器鎗礮軍械並經理保險代理船務等事認真辦理買賣貨物格外公道如蒙官商賜顧者請到本行面議爲幸  
本行主人謹白

前爲黑籍中之奴隸今則肥胖康強而得自由之樂



日（烟瘴新色）毫無難此爲服九後體質強壯之故也現年五十有八精神充足更勝曠昔非賴（韋廉士大醫生紅色補丸）之功苟克臻此爲足數矣並附小藥以表感激之心特探登諸書中爲醫士所贊之同病者閱之知所嚮往（韋廉士大醫生紅色補丸）爲藥中所最良（補血補腦）之聖藥也凡體弱之人或十世之同病者閱之天下男婦老幼以及血虛弱所致各症之良方即如  
 痿不舉 山林瘴氣 胃不消化 胃口失調 氣衰 腦筋衰弱 少年虧損  
 脚氣衝心 乾濕癩癧 皮膚炸裂 以及婦女月信不調背骨痠痛等各症服之莫不立奏奇功  
 中國各處藥房商店凡經售白象者均有出售如疑假冒請直向（上海四川路八十四號）韋廉士大醫生藥房函購或向（重慶白象街）分行函購亦可價銀每瓶大洋一元五角每六瓶大洋八元遠近郵費一律不取

休刊日：中日大禮拜日之翌日  
 日曆明治四十四年七月二十三日  
 一千九百一十一年七月二十三  
 每張銅元四枚每年銀八角  
 半年銀四元全年銀八元  
 費：(每月洋五號字六分)  
 告白：日者每行四角零十日後者每日  
 刊例：(定行三角零長年者價目面議)  
 奉天大西門外大什字街路北  
 發行所：盛京房次館  
 (長電話二二番)

祖遺冊地被人強佔

承領付家窩棚付文有祖遺冊地一片靠河沿溝  
不浸份今業係復因於付春地連今付春地連今  
估硬以付文地一段一抵稱付強佔強付今因勢  
力支不敵時在新初級新初級監生該處即派孟  
公前往丈量不料孟監生新初級付春家內開付春  
○洋章百元開動孟監生日○孟官至該地前未  
來未詢親者地籍即勒令書付文不准再爭此地付  
文復即看押竟圖立勒逼付文是此案付文不論  
四竟使強逼手段未悉上憲官有所聞否

大奉鼓樓南 電話三百九十二號

本行設立於京城 英國總代理處倫敦

分設天津 北大街門內 崇文門外 宣武門外 德勝門外 德勝門外 德勝門外

各樣足 宋煙 魚皮 夾金琥珀嘴 藥胰子

本行設立於京城 英國總代理處倫敦

分設天津 北大街門內 崇文門外 宣武門外 德勝門外 德勝門外 德勝門外

衛生  
理髮  
佐賀床

本理髮床開設年久現當夏季特備加絨  
頓所用藥師均係手藝高妙如蒙各位  
臨敝處理髮務必優加招待及所用手巾  
胰子各件一概潔淨實於衛生大有裨益  
特此佈告

奉天小西關大街路南

普天下不幸不運的是患眼睛很不知道的人  
 凡患眼睛的人中大學眼藥不靈的是很不幸  
 不運的人  
 人若失明 四面暗黑 事物不辨 行往坐臥 不能如意 人生悲慘 實莫如之  
 房度修 大學眼藥 係大日本帝國醫科大學堂所屬藥院秘方 專治時行目疾 本藥  
 明等症 多貼無論 白弱男女 亦有一切眼症 波難開 羞光畏明 迎風流淚 視物不  
 此早已馳名遠近 都鄙風行 真乃本藥房獨之秘方也 藥水應手奏效 神奇無過於  
 售 均有發 貨舖等 房及洋

天津各埠滙電滙票滙無不結  
便有向該處滙者請至本店面議  
滙費務必從輕特此奉佈

奉天十間房路北  
自鑄各樣應用機器並修理  
發賣建築材料一切

批發各種綢緞俱備不取備載如蒙賜顧請移玉  
 滄國電話九二二號 本行主人  
 向西雙勝騰舊趾設立門市所有貨物除  
 發兌外並零售零毛毯指點定貨均可隨意  
 今行新到各種樣式毛毯指點定貨均可隨意  
 各種彩色花布及罐頭食物各色洋酒拉  
 紗商所爭購更有上香酒甘美異常久矣  
 無不備兌有頂上成衣裝器及工程所

匯公司生德陽設立以來的辦俄國埃桑因天氣炎熱未便動工該公司所用各項物料無不公買公賣昨竟有欺誑之徒捏稱張錫候擅權等情倘果屬實何不請官究辦信口雌黃實屬損害名譽特此更正以昭廓

綠葉成陰山水一色當此季節雖胃氣壯健者不免現筋肉緩弛飲食懶進身體倦怠等象而況平素胃弱者能不更甚稱一不慎必致疾作凡霍亂赤痢、暑氣、泄瀉等關於胃腸諸症欲求一最速宜藥品合好評噴噴之胃活其誰與歸既可豫防諸疾又能強壯腸胃健胃劑之大王保身品之至寶也

本藥房發售胃活專治

隔食。胃弱。多年胃弱。胃炎。胃痛。胃痙攣。食物不進。胸痞。宿醉惡心嘔吐。吐酸嘈雜。膨脹。或小兒吐乳。等胃病若少服之則靈驗如神云

總售處 大日本國 山田安民藥房  
東京本總町三丁目  
發售處 清國各地 中井各大藥房

胃活定價  
大瓶 一元  
小瓶 五角  
中瓶 二角

大清宣統元年

商標

大備子孫武會社

遼陽閱報諸君  
台鑒因分館錄學末峻峰葉舉奉天本館撤去由五月二十日接愛鄰人投遞函後如有謬報等語祈與聞人面議以免兩誤特此佈聞  
設在遼陽城內小什字街  
盛京報分局  
孫小亭啓

[illegible]















減價發賣

一片洋貳元

電話二二四

局

滋陰補腎丸

此藥專治男子先天不足後天虧損五勞七傷遺精白濁腰膝痠痛頭暈目眩耳鳴眼花精神不振食慾不振失眠多夢等症。每盒大洋二元。

滿洲特電

▲中國政府關於俄兵之侵入

▲蒙古伊犁向俄政府嚴行抗議

▲俄國商務大臣此次將改築威

▲港議案提交閣議其所理由係謂近

▲來南滿及朝鮮各港均呈異常旺若非

▲及早改良威埠以圖抵制則北滿及東

▲出產亦將受其影響之所致收買其經

▲費現已核實估計第一期計五百

▲五十萬盧布第二期則僅需一百

▲八十九萬一千二百六十

▲盧布云

▲黑龍江沿線中國村屯前曾有時

▲疫之流行旋以棄屍江中以致延

▲及俄境現在傳播已及十

▲五村之多當經俄國官憲向中國官憲

▲大開交涉

▲薩加連軍務知事古列夫君擬將

▲薩加連與尼哥斯省之一部併合另

▲立一省分作四區設治現下正在與阿穆

▲爾總督磋商中

▲中俄國境問題因兩國委員

▲之所主張相差太大並無議妥之

▲可望刻已決定暫行中止聞俄國

▲委員布智羅夫少將將派達夫大佐等現

▲正預備由齊齊哈爾撤還

▲(二十七日哈爾濱電)

▲豪雨連綿伊通河馬河河滿異常沿

▲江一帶均成澤國吉林長春間交

▲通殊已斷絕

▲(二十六日長春電)

▲二十五日午前十時在舊義州鴨

▲江增水最高度為三十九

▲尺六寸每鐘增率約二寸高於往年

▲大水約計二尺並聞采木公司及其

東三省新聞

▲奉天

▲振貝子過奉回京 赴英賀

▲加冕事使振貝子現已由長於昨晚二鐘

▲與次帥及吉撫陳帥同到奉垣官界自

▲司道以下軍界自中等三級以上均預備

▲到站迎接聞貝子即行返京簡帥則在奉

▲小駐一二日後始回吉云

▲電致東督預防時疫

▲內

▲關於日前曾電致東督預防時疫據報

▲雖其說確否未可知然此事關係甚重應即

▲轉致黑龍江中丞速行派委並嚴飭各邊

▲防人員詳細查勘是否確有其事務早設

▲法嚴防勿使蔓延並調查其中無別項

▲關係詳細覆報以憑核辦

▲車站動工 京奉車站因距城較遠不

▲便交通擬在西邊門內教場建築新車站

▲一則已誌前報茲聞昨日該站總辦已派

▲站長在該地勘勘地基修築站房並用木

▲料動工建築矣

▲城牆崩塌損傷電杆 大東門東南首

▲城牆此次被雨水浸灌崩塌一角致將牆

▲根所設之電燈杆以連帶而倒塌而城門洞

▲被堵塞現經警務局將城門關閉禁止出

▲入因恐再行崩塌致傷行人云

▲劉太守認真整頓一班 新委大清

▲分銀行總辦劉伯庚太守接辦自任事以

▲來諸務認真整頓對於行中司員有無營

▲私舞弊等情尤為注意查昨日查出司

▲事某某等數人均有舞弊情事因之立予

▲開除以懲奸邪而警效尤放近日該行員

▲司無不懷悚云

▲飭司曉諭訟費章程 閱警憲昨日札

▲飭提法司謂近來有人來報呈控審判廳

▲有勒索訟費情事亟宜嚴查仰將訟費定

▲章迅即明白通行曉諭並派員前往各屬

▲澈查有無此項弊端以便分別核辦云

▲請將欠款提省給領 郭爾羅斯公後

▲游蒙王前時欠借堪布喇嘛色丹巴勒珠

▲爾款銀數十兩兩當經高等審判廳訊明

▲判決數目勒限清還由江省具領日昨

▲該喇嘛具稟公署請在奉給領以昭簡便

▲督憲以此項債款已由高等審判廳決各行

▲江省公署核辦給領在江在奉同一領取

▲何得藉詞違抗仰仍遵照成案毋得一再

▲辯護所請難准行云

▲辦事委員升任 地方審判

▲廳原有辦事委員行走委員等名目嗣

▲奉提法司札飭將此項名稱概行裁去酌

▲派行走推事幫辦推事以資辦公日昨該

▲廳具呈提法司以原充辦事委員黃銘箴

▲熟悉法律辦事勤懇請改任幫辦推事以

▲資熟手而免棄置當蒙吳司使核准並咨

▲部備案云

▲高等檢察學堂招考 提法司吳伯琴

▲司使以檢察事宜為刑事上最要之關鍵

▲非具有高等知識者難與共事特具稟督

▲憲請設立高等檢察學堂以便造就此項

▲專門人材以資應用當蒙督憲核准照辦

▲現已擇定大南關外二道廟子胡同某氏

▲民房為校舍出示招考學生矣

▲札飭審判廳呈報收入各費 閱提法

▲司吳司使昨日札飭省城內外各級審判

▲廳暨各府廳州縣地方官謂轉奉法部札

▲飭現在推廣各處審判廳經費支絀全將

▲費除開支外均宜按季呈報部以憑查

▲核仰即遵照辦理云

▲區巡官威有退志 警務局周仰安觀

▲察到差後傳諭各區巡官不准眷屬居

▲住該管界內已誌前報茲聞各區巡官奉

▲此諭後咸不以此為然謂不准巡官眷

▲屬住居所管界內由巡官推而內城全地

▲均為總辦所管轄之地總辦眷屬應亦不

▲得居住若巡警道則提全省警務之權全

▲省即為所管轄之地巡警道眷屬亦不應

▲住居該管界內則可見總辦以苛刻待人毫

▲無體恤是以各區人員咸有思退之心云

▲法政學堂減收學費 法政學堂自費

▲學生向章每月繳納學費銀二兩新監督

▲邵太史以查照學部奏定各學堂自費章

▲程無論何項學堂徵收學費每月不得過

▲三元特于昨日昨牌示自費各生自下學

▲期開學起每月繳納大洋三元以還部

▲章而示休恤云

▲稟請包辦屠獸捐 錦州監生朱錫成

▲等口昨在公署具稟擬包辦該屠獸捐

▲請飭遵照等情督憲以查設立屠獸場係

▲為衛生起見非專為收捐起見據稱錦屬

▲城屠獸場請由該生等包辦可以多收

▲經費是專為收捐用意已左且檢驗病牲

▲為警察衛生要政斷不能準予包辦致滋

▲流弊除不准外並札飭錦州府知照云

▲檢察官被人誣控 遼陽民人胡崇清

▲日前在公署呈控該州初級檢察官張式

▲弄積壓案件審判不公當經督憲札飭提

▲法司派員查復張式係係遼陽初級審判

▲廳推事並非檢察官何得任意妄控現除札

▲飭該廳秉公訊辦外並飭該民如有不服

▲再行照章上訴云

▲飭開通河道 警務局以近日雨水

▲迭降南面護城河及工夫市一帶水泡均

▲皆盈溢臨近居民房屋牆壁被水浸灌傾

▲倒者甚夥昨日昨該局飭各區凡雨水盈

▲溢溝渠趕緊雇工開通水道以期宣

▲洩而免浸沒房屋之患云

▲鐵嶺 本邑柴河出槽

▲南關巨昌大胡同積水甚深幾同澤國該

▲地居民咸有其魚之嘆現聞已由徐大令

▲委員前往查驗以期設法阻遏而免危害

▲鐵路案取銷 開海鐵路海鐵路彼

▲此互相爭辦已非一二日近聞奉到交涉

▲司批示謂該路應即取銷惟其詳不可得

▲而聞

▲新民 二十三日午後十鐘大油

▲然作雲沛然下雨直至二十四日午後六

▲鐘方止平地水深尺餘幸柳河之水亦曾

▲暴發人心向屬安靜云

▲西泡子又漲矣 西泡子為受水之

▲處去歲被泥水淤平故今春由神商集款

▲挖挑前報不意此次水溢又將該水

▲池淤塞河伯為虐人力固有所不濟也

▲研究定期放假 本郡各學堂業已

▲遵例放給暑假惟自洽研究因李考未

▲完尚未放假現聞考試已畢定於明日二

▲十二日放假該所各員皆將薄言旋歸矣

▲榮賜匾額 程紳惠亭去歲總辦水災

▲事務勲勞懋著不遺餘力故所有災黎得

▲以室焉均蒙現已諸事緒將水災事務

▲所稟請撤銷在事出力人員蒙督憲賞給

▲獎札分別獎勵惟程紳則特賜博施濟眾

▲匾額一方以誌勤勞云

▲柴薪菜蔬缺乏 自河水泛溢道

▲路阻滯柴薪之車不能進街又兼連日大

▲雨附近園圃均被淹沒是以柴薪菜蔬價

▲值較前倍漲云

▲錦州 日前某

▲地方審判廳長詰誠員司 日前某

▲報載地方審判廳夜間胡誦之聲達于戶

▲外一則該廳審判兩廳長閱報後即傳詢

▲各員司究係何人所為嗣據各員司聲覆

▲謂對門某商號夜間常有調撥胡誦者

▲廳內實無此等情事某報所載恐係傳聞

▲之誤當經該廳長面諭以某報既經登載

▲想亦不為無因自是之後務須有則改之

▲無則加勉云云

▲遼陽 州牧史昭五

▲直刺為保衛治安起見特出示曉諭略謂

▲保衛治安首在除安良本邑地處商埠

▲人民繁雜良莠不齊應嚴加取締以安

▲地方現查每有游手好閑之徒不務正業

▲呼朋引類恣意游玩直至漏盡更殘夜不

▲不休實屬不知自愛有碍治安除札飭警

▲務公所出示曉諭外應即一體知照云

▲營口 新

▲任營口道袁觀察遲遲未到各節迭紀本

▲報茲(二十六日)探悉該觀察所帶各員

▲現已紛紛到埠據稱觀察於一二日內即

▲可蒞埠云

▲河路伏莽孔多 遼河一帶猖獗匪出沒

▲無常久為航商之巨害二年前省中大憲

▲為保護航商起見特設河防營編練水師

▲兵船沿河巡行以資保衛無如日久玩生

▲營匪仍時有劫掠情事今年自入夏以來

▲匪勢日益猖獗牛槽糧船上裝載來營

▲中途恒遇匪黨或四五起或七八起每起

▲均須奉贈銀洋十餘元方免劫掠河防

▲師非但不敢專緝且不知藏匿何所以致

▲匪徒日益滋熾而船戶叫苦不迭云

▲稽查濕豆加嚴 本埠潮建廣及三江

▲各幫豆商因牛槽小船多有攪水情弊

▲特立規約並招募稽查員嚴行查察每日

▲在東永茂碼頭接船查驗如無濕豆即蓋

▲以商務總局查驗粉印准其買賣如有潮

▲濕者概不蓋印令赴河北攤晒不數日

▲即出旬情弊端以致潮乾不分於是各幫

▲又復變計由商會改派專員沿河稽查益

▲加嚴厲故近日來河路小船已無濕豆矣

▲長春 奉天地方自治局紀事

▲鎮安縣民人湯文成等請議情旨備價

▲留買原佃以救民生一案

▲督部堂批呈查此案前據該縣呈稱中縣民廿

▲士良等請議情旨備價留買原佃以救民生一案

▲查該縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨備價

▲留買原佃以救民生一案查該縣呈稱中縣民

▲廿士良等請議情旨備價留買原佃以救民生

▲一案查該縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨

▲備價留買原佃以救民生一案查該縣呈稱中

▲縣民廿士良等請議情旨備價留買原佃以救

▲民生一案查該縣呈稱中縣民廿士良等請議

▲情旨備價留買原佃以救民生一案查該縣呈

▲稱中縣民廿士良等請議情旨備價留買原佃

▲以救民生一案查該縣呈稱中縣民廿士良等

▲請議情旨備價留買原佃以救民生一案查該

▲縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨備價留買

▲原佃以救民生一案查該縣呈稱中縣民廿士

▲良等請議情旨備價留買原佃以救民生一案

▲查該縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨備價

▲留買原佃以救民生一案查該縣呈稱中縣民

▲廿士良等請議情旨備價留買原佃以救民生

▲一案查該縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨

▲備價留買原佃以救民生一案查該縣呈稱中

▲縣民廿士良等請議情旨備價留買原佃以救

▲民生一案查該縣呈稱中縣民廿士良等請議

▲情旨備價留買原佃以救民生一案查該縣呈

▲稱中縣民廿士良等請議情旨備價留買原佃

▲以救民生一案查該縣呈稱中縣民廿士良等

▲請議情旨備價留買原佃以救民生一案查該

▲縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨備價留買

▲原佃以救民生一案查該縣呈稱中縣民廿士

▲良等請議情旨備價留買原佃以救民生一案

▲查該縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨備價

▲留買原佃以救民生一案查該縣呈稱中縣民

▲廿士良等請議情旨備價留買原佃以救民生

▲一案查該縣呈稱中縣民廿士良等請議情旨

▲備價留買原佃以救民生一案查該縣呈稱中

▲縣民廿士良等請議情旨備價留買原佃以救

▲民生一案查該縣呈稱中縣民廿士良等請議

▲情旨備價留買原佃以救民生一案查該縣呈

▲稱中縣民廿士良等請議情旨備價留買原佃

▲以救民生一案查該縣呈稱中縣民廿士良等

▲請議情旨備價留買原佃以救民生一案查該



### 往上海定期輪船廣告

西京丸 六月廿八日(日) 開 上海 每禮拜三  
神戶丸 六月廿九日(日) 開 上海 每禮拜四  
大連丸 六月三十日(日) 開 上海 每禮拜五  
上海丸 七月初一日(日) 開 上海 每禮拜六  
大連丸 七月初二日(日) 開 上海 每禮拜日  
往上海定期輪船廣告 六月廿八日(日) 開 上海 每禮拜三  
神戶丸 六月廿九日(日) 開 上海 每禮拜四  
大連丸 六月三十日(日) 開 上海 每禮拜五  
上海丸 七月初一日(日) 開 上海 每禮拜六  
大連丸 七月初二日(日) 開 上海 每禮拜日

### 南滿洲鐵道株式會社 大連埠開事務所

往大連埠 六月廿九日(日) 開 大連 每禮拜三  
往大連埠 六月三十日(日) 開 大連 每禮拜四  
往大連埠 七月初一日(日) 開 大連 每禮拜五  
往大連埠 七月初二日(日) 開 大連 每禮拜六  
往大連埠 七月初三日(日) 開 大連 每禮拜日

往大連埠 六月廿九日(日) 開 大連 每禮拜三  
往大連埠 六月三十日(日) 開 大連 每禮拜四  
往大連埠 七月初一日(日) 開 大連 每禮拜五  
往大連埠 七月初二日(日) 開 大連 每禮拜六  
往大連埠 七月初三日(日) 開 大連 每禮拜日

往大連埠 六月廿九日(日) 開 大連 每禮拜三  
往大連埠 六月三十日(日) 開 大連 每禮拜四  
往大連埠 七月初一日(日) 開 大連 每禮拜五  
往大連埠 七月初二日(日) 開 大連 每禮拜六  
往大連埠 七月初三日(日) 開 大連 每禮拜日

往大連埠 六月廿九日(日) 開 大連 每禮拜三  
往大連埠 六月三十日(日) 開 大連 每禮拜四  
往大連埠 七月初一日(日) 開 大連 每禮拜五  
往大連埠 七月初二日(日) 開 大連 每禮拜六  
往大連埠 七月初三日(日) 開 大連 每禮拜日

### 天下第一品老牌 日光啤酒



售增多請中外官紳學商各界 諸君一試之方知言之不謬也 大日本啤酒公司

### 永清照相館

奉天鐘樓南 路東 (電話十八番)

本館承辦各種照相 放大 繪像 各種美術 凡有光顧者請至本館接洽 必能滿意

### 萬德老藥局

北京總發行所 萬德老藥局

治婦女經水不調 崩漏帶下 產後諸症 功效如神



### 三問題

將此三問題答 案在此欄內詳 細填寫妥協將 此欄下附函 內至晚至開六 月十一日送到 盛京時報館並 外埠盛京時報 分館便可



### 美麗賞品

甲號 五名 東京三越綢緞舖專賣時鐘 各一個  
乙號 十名 東京三省堂製世界地圖 各一軸  
丙號 五十名 日本大隈伯編纂國民讀本 各一本  
丁號 一百五十名 雜誌 各一本(雜誌名如下)少年世界 少年日本 少年友友 少年實業 少年之友 少年之友 少年之友  
戊號 五百名 美麗畫明信片

### 令郎令嬢

請看 請答 下列有趣味兒並有益的事件

現今你們令郎令嬢們每日清晨起來刷牙時不用別牌牙粉愛用俱樂部牙粉又洗澡之時愛用俱樂部牙粉其外令嬢們常想俱樂部白粉以前三樣俱樂部化妝品皆蒙如此愛用實在感謝感謝茲在以下特出三問題欲招請令郎令嬢們之按題答案祈衆位趕急的將所答之案送來總好

(一問) 令郎令嬢們知不知道在奉天各報是什麼報早年出版而俱樂部化妝品三樣內想用的是什麼和什麼呢  
(二問) 令郎令嬢們知不知道俱樂部化妝品在自地是那舖子裏賣此舖名什麼字號什麼地名呢併俱樂部洗粉平日名聲如何  
(三問) 令郎令嬢們知不知道清國最有聲譽之人到是數着那位呢可將最出色者寫五名是什麼叫什麼其人名無拘今古老幼男女

回答者住所( ) 歲  
回答者姓名( )  
托盛京時報館送  
東京俱樂部化妝品老舖小答案部收

### 令郎令嬢

請看 請答 下列有趣味兒並有益的事件

現今你們令郎令嬢們每日清晨起來刷牙時不用別牌牙粉愛用俱樂部牙粉又洗澡之時愛用俱樂部牙粉其外令嬢們常想俱樂部白粉以前三樣俱樂部化妝品皆蒙如此愛用實在感謝感謝茲在以下特出三問題欲招請令郎令嬢們之按題答案祈衆位趕急的將所答之案送來總好

(一問) 令郎令嬢們知不知道在奉天各報是什麼報早年出版而俱樂部化妝品三樣內想用的是什麼和什麼呢  
(二問) 令郎令嬢們知不知道俱樂部化妝品在自地是那舖子裏賣此舖名什麼字號什麼地名呢併俱樂部洗粉平日名聲如何  
(三問) 令郎令嬢們知不知道清國最有聲譽之人到是數着那位呢可將最出色者寫五名是什麼叫什麼其人名無拘今古老幼男女

回答者住所( ) 歲  
回答者姓名( )  
托盛京時報館送  
東京俱樂部化妝品老舖小答案部收